

March 20, 2022

*“It may bear fruit in the future.
If not you can cut it down.”*

LUKE 13:9

*“Puede ser que así dé fruto en adelante
y, si no, la cortas.”*

SAN LUCAS 13:9



P.O. Box 72, Bound Brook, NJ 08805
Parish Office (732) 356-0027 • Parish Fax (732) 356-8092
www.dreamsofstjoseph.org

CONNECT WITH US



Website/Live Stream
dreamsofstjoseph.org



Facebook
facebook.com/dreamsofstjoseph



Twitter
twitter.com/BezmenneT

PARISH SERVICE LOCATIONS

Church: 111 East High Street,
Bound Brook, NJ 08805

Parish Center: 124 East Second Street,
P.O. Box 72, Bound Brook, NJ 08805

PHONE NUMBERS

Parish Office: (732) 356-0027

Parish Fax: (732) 356-8092

PARISH OFFICE HOURS

Phone: Mon.-Thu. 9:00 AM - 12:00 PM

In Person: Tue. 6:30 PM - 8:30 PM
in the Church.

PARISH TEAM

**Ana Valencia, Pastoral Services and
Faith Formation Director**

Ana.Valencia@sjcbb.net

Edgar Chaves, Deacon

Deacon.Edgar@sjcbb.net

Gary Newton, Deacon

Deacon.Gary@sjcbb.net

Gustavo Sandoval, Deacon

Deacon.Gustavo@sjcbb.net

Jacek Malik, Operations Manager

Jacek.Malik@sjcbb.net

Joseph Kerrigan, Pastor

jkerrigan@diometuchen.org

Kathy Champignon, Pastoral Assistant

reled@sjcbb.net

Maritza Alvarez, Music Director

Maritza.Alvarez@sjcbb.net

Martha Rovitto, Administrative Assistant

Martha.Rovitto@sjcbb.net

Mary Ellen Kirchman, Office Manager

MaryEllen.Kirchman@sjcbb.net

Valeria Morales, Women's Justice Circle

Valeria.Morales@sjcbb.net

MASS TIMES

Daily: Mon.-Fri. 8:30 AM, Sat. 8:00 AM
(English); Mon.-Fri. 7:00 PM (Spanish)

Saturday Evening: 5:00 PM (English),
7:00 PM (Spanish)

Sunday: 8:00 AM, (English),
12:00 PM (Spanish),
6:00 PM (Bilingual)

RECONCILIATION

Saturday: 4:00 – 4:30 PM

Other times by appointment.

SACRAMENTS OF INITIATION

Infant/Child Baptism: Baptism is our
incorporation into the Body of Christ
and the foundation of our sacramental
life. Contact Ana Valencia at the parish
center to begin the process of
instruction and celebration.

**Children's Penance/Eucharist/
Confirmation:** Preparation for these

sacraments of initiation are handled
within our Faith Formation program.
For questions, contact Ana Valencia.

Adult Initiation: The Rite of Christian
Initiation of Adults (RCIA) is the
path for those seeking to learn more
and perhaps ask for full initiation
into the Catholic church.

A related process is available for
those adults who only need to receive
the Sacrament of Confirmation. For
initial questions, contact any clergy
person of the parish.

CHRISTIAN MARRIAGE

Congratulations and blessings on your
engagement. Every couple has unique
gifts and needs, and our clergy will
walk and work with you to meet our
own time-tested standards to get you
to the altar and beyond. Contact
anyone on the pastoral team.

ANOINTING OF THE SICK

Freely offered to those who are sick,
facing surgery, those with chronic
mental or emotional illness, and those
of advanced age. In the COVID-19 era,
there are certain conditions that
prevent clergy from home visits and
hospitals, but contact the parish if you
would like the sacrament and we can
determine if we can celebrate it safely.

HOLY ORDERS

If you are sensing God's call to
service as a priest or deacon in the
church, contact our pastor and/or
any parish team member you feel
can best serve you.

Similarly, even though there are no
sacraments associated with the
religious life, monastic life, lay
ministry or faith-based humanitarian
service, please contact us if we can
help you in your discernment.

DEVOTIONS

First Friday Mass in Time of

Pandemic: Every First Friday of the
Month, we offer a bilingual "Mass in
Time of Pandemic" at 7:00 PM.

Next Mass in Time of Pandemic:

April 1 at 7:00 PM

First and Last Friday Eucharistic

Adoration: Every First Friday
morning of the month, Adoration of
the Blessed Sacrament will run from
9:00 AM - Noon. For every Last Friday
of the month, an evening Adoration
is offered from 5-7 PM.

Next Opportunities: March 25 (PM),

April 1 (PM)

Monthly St. Sharbel Healing Mass:

Every 22nd of the month (with some
exceptions), a bilingual healing Mass
will be offered, focusing on the
intercession of St. Sharbel, the
hermit of Lebanon.

Next St. Sharbel Healing Masses:

Tuesday, March 22 at 7:00 PM.

Protecting the Dignity of Human

Rights Mass: Last Friday of the Month
at 7:00 PM. The Diocese Hispanic
Ministry Office has selected St. Joseph
as the site for a monthly Mass for
Protecting the Dignity of Human Life.

Next Opportunity: March 25 at 7:00 PM

Marian Devotion: first Friday

Angelus, 12:00 noon, at the
conclusion of Benediction of the
Blessed Sacrament. *Next Angelus:*
April 1 at 12:00 noon.

HOLY SAVIOR ACADEMY

The Middlebrook Deanery Catholic School
Grades Pre-K through 8 (908) 822-5890
149 S. Plainfield Avenue, S. Plainfield, NJ
www.holysavioracademy.com

THIRD SUNDAY
LENT
MARCH 20, 2022

MASSES/PENANCE FOR THE WEEK

ALL MASSES IN THE CHURCH

Monday, March 21, 2022

8:30 AM William Hillsinger, request of Mary Patten
6:00 PM Contemplative Prayer
6:30 PM^s Vespers
7:00 PM^s Spanish Mass
7:00 PM Family Faith Formation (March session 3)

Tuesday, March 22, 2022

8:30 AM Jason Cancel, request of mother and family
6:00 PM Contemplative Prayer
6:30 PM^s Vespers
7:00 PM^B St. Sharbel Healing Mass

Wednesday, March 23, 2022

8:30 AM Those who are ill in the parish
6:00 PM Contemplative Prayer
6:30 PM^s Vespers
7:00 PM^s Olman Bogantes, request of family

Thursday, March 24, 2022

8:30 AM Constance Kitchen, request of Kathy and George Champignon
6:00 PM Contemplative Prayer
6:30 PM^s Vespers
7:00 PM^s Teresa & Maria Acevedo, and Timoteo Cabrera, request of family

Friday, March 25, 2022

8:30 AM Peace in Ukraine
5:00 PM Eucharistic Adoration
7:00 PM^s Protecting the Dignity of Human Rights Mass

Saturday, March 26, 2022

8:00 AM Souls in Purgatory
5:00 PM Robert C. Yurek and Eddie Cornell, request of Joni and Joe Moretti
7:00 PM^s In thanks for the health of Martha Cecilia Rojas-Bernati, request of son and daughter-in-law.

Sunday, March 27, 2022

8:00 AM Peggy Campbell, request of family
9:30 AM Family Faith Formation (March session 4)
12:00 PM^s Alfonso Vidals-Gonzalez, request of Vidals family
6:00 PM^B Parishioners of St. Joseph

s = Spanish Mass B = Bilingual Mass

THIS WEEK'S READINGS

MARCH 21 - 27, 2022

Monday: 2 Kgs 5:1-15ab | Lk 4:24-30
Tuesday: Dn 3:25, 34-43 | Mt 18:21-35
Wednesday: Dt 4:1, 5-9 | Mt 5:17-19
Thursday: Jer 7:23-28 | Lk 11:14-23
Friday: Is 7:10-14; 8:10 | Lk 1:26-38
Saturday: Hos 6:1-6 | Lk 18:9-14
Sunday: Jos 5:9a, 10-12 | Cor 5:17-21 | Lk 15:1-3, 11-32

SUNDAY MASS SCHEDULE

Saturday: 5:00 PM (English) and 7:00 PM (Spanish)
Sunday: 8:00 AM (English), 12:00 PM (Spanish), 6:00 PM (Bilingual).

PARISH OFFICE TRANSITIONING TO CHURCH

The pastoral team can be reached by phone or email as we begin to transfer office operations to the church. The Church Community Room opens each Tuesday evening 6:30-8:30 PM for pastoral services with one or two pastoral team members present.

LIVE-STREAM MASS AT ST. JOSEPH CHURCH

The English 8:00 AM and the Spanish 12:00 PM Masses are being live streamed on YouTube. Simply log onto our website. The best way to access the Mass is use the following link: <https://www.youtube.com/channel/UCiyEO3bu2KX2rb7RXiDuImg/live>. Thank you to Julian Mahecha and Luz Helena Escobar for providing this service.

STEWARDSHIP REFLECTION

"...He said to the gardener, 'For three years now I have come in search of fruit on this fig tree but have found none.'" (LUKE 13:7)

We can all be like the barren fig tree at times. Do you cling to what you have or do you generously share with others? How will you respond when God asks you what you have done with all the gifts He has given you? Remember, not only are we called to be generous, we are called to develop and nurture our gifts, and return them with increase. Remember, we are called to be generous with all of gifts; especially the one that means the most to you.

PARISH GIVING

St. Joseph Parish offers *Parish Giving*, an online option for donating to the Sunday collection. It's simple. Go to the St. Joseph Parish website dreamsofstjoseph.org and click on the Parish Giving Logo. For one-time gifts, click on the PayPal logo on the website.

PARISH AND COMMUNITY NEWS

Lenten SACRIFICE

So that the Church of Metuchen may be spiritually one in a common observance of Lent, the following days of fast and abstinence are to be observed by all Catholics of the Diocese who enjoy the blessings of good health:

1. The days of fast and abstinence are Ash Wednesday and Good Friday.
2. All other Fridays of Lent are days of abstinence.
3. From the Evening Mass of the Lord's Supper on Holy Thursday until the celebration of the Easter Vigil on the evening of Holy Saturday, the Easter fast should be observed so that, with uplifted and welcoming hearts, we may be ready to celebrate the joys of the Resurrection.

PRAYER INTENTION OF THE HOLY FATHER, POPE FRANCIS, FOR MARCH 2022

A Christian Response to Bioethical Challenges

We pray for Christians facing new bioethical challenges; may they continue to defend the dignity of all human life with prayer and action.

CHOICES MATTER –

A CRITICAL LIFE ISSUES CONFERENCE

The Diocese of Metuchen and The Catholic Student Association at Rutgers are proud to host “Choices Matter – A Critical Life Issues Conference,” which will be held on **Saturday, March 26, 2022**. An Opening Mass will be celebrated by Bishop James F. Checchio at 8:30 AM at St. Peter the Apostle University and Community Parish, 94 Somerset St., New Brunswick. The conference will begin in the Parish Hall at 10:00 AM and end at 3:30 PM. This year's topics/expert speakers are:

- Legislative Update Panel Discussion: Marie Tasy, James King and Dr. Gerald Burke
- Building a Culture of Life Begins with Resisting the Porn Culture: DJ Hueneman
- Students for Life Witness: Grace Rykaczewski
- Our Lady's Seven Sorrows and Choice: Laura Strietmann

General registration is \$35 and student registration is \$15. The conference will feature Eucharistic Adoration, exhibits and more. The fee includes lunch and handouts. To register, visit: diometuchen.org/choicesmatter. Everyone is welcome! For questions or for more information, please email amarshall@diometuchen.org. Seating is limited.

STEWARDSHIP

March 13 th Weekend Masses.....	\$ 3,588.00
Weekday Masses.....	\$ 185.00
Building and Maintenance.....	\$ 1,406.00
Online Giving	\$ 697.92
Total	\$ 5,876.92

CATHOLIC SCHOOL 2022-23 TUITION ASSISTANCE ONLINE APPLICATION PROCESS OPEN

Families interested in applying for tuition assistance to attend an eligible Diocese of Metuchen elementary or high school may apply online now through FACTS Grant & Aid Assessment at <https://online.factsmgmt.com/aid>. Online applications must be completed (including all required documentation) by no later than March 31, 2022. Applications are available in English and Spanish. Families that need assistance completing the online application or need access to a computer to apply should contact their school.

2022 BISHOP'S ANNUAL APPEAL

CELEBRATING 40 YEARS—CONTINUING TO FAN THE FLAME OF FAITH INTO SERVICE

Hopefully, you received a follow-up letter encouraging your participation in the Bishop's Annual Appeal this year. With your help, our parish can make a powerful statement and witness by supporting the vital diocesan ministries that depend on our generosity. Especially during this 40th anniversary year for our Diocese, 100% participation in the appeal would be a great sign of hope for our Church.

As an extra incentive, Bishop Checchio is again offering a parish rebate of 50% of the amount received over our goal. Please prayerfully consider the bishop's annual appeal as one of the beneficiaries of your Lenten almsgiving by using the pledge card that was included with Msgr. Kerrigan's recent letter. Or, you can make your pledge the weekend of March 26/27 when our parish will be conducting an in-pew campaign for the Appeal. Thank you and God bless.

We are already more than halfway to our goal, with \$19,450.00 in collected and pledged amounts, well on the way to \$33,000! Thank you.



PARISH PRIORITIES

CRS RICE BOWL 2022

We are called! Join our faith community—and more than 12,000 Catholic communities across the United States—in a life-changing Lenten journey with CRS Rice Bowl. Pick up your family's CRS Rice Bowl at the Main Church either the Sunday preceding Ash Wednesday, Ash Wednesday or the First Sunday of Lent. During the 40 days of Lent, we will reflect on how hunger and malnutrition affect our human family, and on the need to take action to end this global injustice. Visit crsricebowl.org to learn more.

YEAR OF ST. JOSEPH CONTINUES...

Until May 1, at the end of the Universal Prayer at Sunday Mass, we pray to St. Joseph with Pope Francis' prayer from *Patris Corde*:

Hail, Guardian of the Redeemer, Spouse of the Blessed Virgin Mary. To you God entrusted his only Son; in you Mary placed her trust; with you Christ became man. Blessed Joseph, to us too, show yourself a father and guide us in the path of life. Obtain for us grace, mercy and courage, and defend us from every evil. Amen.

CHURCH & OFFICE RECONFIGURATION

Please be patient as alterations in both our office and confession spaces are underway. The parish pastoral team is conducting an experimental attempt at working in-person from the church, and we are preparing the church's original confessional to again return to that role shortly.

RITE OF CHRISTIAN INITIATION OF ADULTS

RCIA If you or someone you know would like to hear more about Jesus and His church, we invite you to join us at an Inquiry Session. In addition, if you wish to be baptized into the Catholic Faith, you are already baptized and wish to receive the other Sacraments of Initiation, or you come to us from another faith wishing to become a fully initiated member of the Catholic Church, then we invite you to join RCIA (Rite of Christian Initiation of Adults). For more information about sessions in English, please contact Deacon Gary Newton at Deacon.Gary@sjcbb.net or for sessions in Spanish, please contact Deacon Edgar Chaves at Deacon.Edgar@sjcbb.net.



FAMILY FAITH FORMATION

Children's Faith Formation is now **Family Faith Formation** at St. Joseph, *integrating the whole family into faith formation, not just children*. This new model is a 12-month continuous program with monthly sessions. For more information about our programs visit

www.dreamsofstjoseph.org > Faith Formation > Children's Faith Formation. We are looking forward to empowering parents and families and making faith formation more relational and real for families. Registration for 2022 is now closed.

March Schedule:

Session 1: Sunday, March 20 from 9:30-11:30 AM
Session 2: Sunday, March 20 from 5:00-7:00 PM
Session 3: Monday, March 21 from 7:00-8:45 PM
Session 4: Sunday, March 27 from 9:30-11:30 AM

ST. SHARBEL HEALING MASS

Mass centered on the intercession of St. Sharbel, the hermit of Lebanon. Next Healing Mass **Tuesday, March 22 at 7:00 PM.**

RATATOUILLE

COMMUNITY MOVIE GATHERING



Relax and connect with others.

Thursday, March 24, 2022

6:30 – 9:00 PM

Outside of St. Joseph Church

Bring your own blanket and chair
Rain Date March 31.

Sponsored by NeXt Level

MASS CELEBRATING THE GIFT OF HUMAN LIFE

Monthly bilingual mass. Next mass to be celebrated on **Friday, March 25, 2022 at 7:00 PM.**

STATIONS OF THE CROSS

BILINGUAL

Fridays after 7:00 PM Mass
March 25, April 1 and 8, 2022

Whoever wishes to come after me must deny himself, take up a cross, and follow me. (Mt 16:24)



LECTURAS PARA EL PRÓXIMO DOMINGO

CUARTO DOMINGO DE CUARESMA

Primera Lectura Josué 3: 9, 10- 12

Ya no volvieron a tener maná, comieron de los frutos que producía la tierra de Canaán.

Segunda Lectura: 2 Corintios 5:17-21

Dios lo hizo "pecado" por nosotros, para que unido a él, recibamos la salvación de Dios.

Evangelio: Lucas 15: 1-3, 11-32

Este hijo mío estaba muerto y ha vuelto a la vida, estaba perdido y lo hemos encontrado

AVISOS A LA COMUNIDAD

Confesiones:

Las confesiones se realizan en inglés y español:

- **Sábados** de 4:00 a 4:30 PM en la Iglesia.

Se requerirá máscaras y distanciamiento social.

Para confesarse en otro momento debe hacer una cita previa llamando al (732) 356-0027 ext. 10.

TOME NOTA

El Diácono Gustavo Sandoval está disponible para aquellas personas que necesiten alguna ayuda espiritual. Para comunicarse con él, favor llamarle al teléfono (732) 317-8544 o a su correo Deacon.Gustavo@sjcbb.net.

El Diácono Edgar Chaves está disponible para las personas adultas que deseen hacer el bautismo, comunión o confirmación. También él está a cargo de la Divina Misericordia y los ensayos de matrimonio en español, si desea más información contacte al diácono en su correo Deacon.Edgar@sjcbb.net.

La Sra. Martha Rovitto atiende todo lo relacionado con Misas, bautismos, registros parroquiales y certificados. Llamando al (732) 356-0027 ext.15 o al correo Martha.Rovitto@sjcbb.net.

La Srta. Ana Valencia la directora del programa de Educación Religiosa (FFF), pueden contactarla llamando (732)356-0027 ext. 17, o al correo Ana.Valencia@sjcbb.net para las personas que necesiten registración o consultar sobre el Nuevo modelo de Formación en la Fe Familiar.

LA OFICINA PARROQUIAL EN TRANSICIÓN A LA IGLESIA

Por favor sea paciente ya que las alteraciones tanto en nuestra oficina como en los espacios de confesión están en marcha, el equipo pastoral parroquial está realizando un intento de trabajar experimental en persona en la iglesia, y estamos preparando el confesionario original de la iglesia para volver de nuevo a ese papel en breve. El equipo pastoral puede ser contactado por teléfono o correo electrónico a medida que comenzamos a transferir las operaciones de la oficina al Iglesia.

El Salón Comunitario de la Iglesia abre todos los martes por la noche de 6:30 - 8:30 PM para servicios pastorales con uno o dos miembros del personal presentes.

CRECIENDO LA ESPIRITUALIDAD DE NUESTRA PARROQUIA

En la actualidad, tenemos tres movimientos de oración y devoción (fuera de la Eucaristía) practicados de manera regular y pública por los feligreses: Oración contemplativa, Oración carismática, Devoción a la Divina Misericordia. Estamos profundizando nuestras prácticas en estas áreas e invitando a más a participar, dedicando una noche de la semana por práctica.

Lunes-viernes: Espiritualidad Contemplativa

Lectio Divina cada lunes a las 6:00 PM

Oración en Silencio cada martes-viernes a las 6:00 PM

Vísperas en español lunes-viernes, 6:30 PM

Jueves: Noches de Espiritualidad Divina Misericordia

Una decena de la Coronilla de la Divina Misericordia recitada durante la Misa de las 7:00PM, Coronilla completa recitada después de la Misa como parte de una reunión semanal de devotos.

Viernes: Noche de Espiritualidad Carismática

Cada 2 y 3 viernes por la noche, Misa a las 7:00 PM con un tema carismático. Encuentro de participantes del movimiento carismático después de la Misa cada 2º y 3º domingo.

REFLEXIÓN

"... Él le dijo al viñador, 'Por tres años he venido a buscar los frutos de la higuera, pero no encontré ninguno'"
(LUCAS 13: 7)

A veces podemos ser como la higuera estéril. ¿Se aferra a lo que tiene o lo comparte generosamente con otros? ¿Cómo responderá cuando Dios le pregunte que ha hecho con todos los dones que Él le ha dado? Recuerde, no solamente estamos llamados a ser generosos, somos llamados a desarrollar y cuidar nuestros dones, y a retornarlos con creces. Recuerde, hemos sido llamados a ser generosos con todos los dones; especialmente aquellos que más significado tienen para usted.

¡CÍRCULO DE MUJERES PARA LA JUSTICIA EN BOUND BROOK!

Conoce a otras mujeres que desean:

- fomentar nuestro poder personal y colectivo
- comprender asuntos que hacen difícil la vida de mujeres inmigrantes
- aprender habilidades de organización y liderazgo
- tomar acción para el bien común

Las juntas son los viernes de 6:30 a 8:30 PM

Annex de la iglesia San José (formalmente la Capilla) 124 East High St. Bound Brook, NJ 08805
Para más información llama a Valeria Morales al (814) 408-9016



FORMACIÓN FAMILIAR EN LA FE

La formación de fe para niños ahora es Formación en La Fe Familiar en San José, integrando a toda la familia en la formación de la fe, no sólo en los niños. Este nuevo modelo es un programa continuo de 12 meses con sesiones mensuales. Para más información sobre nuestros programas

Formación en la fe de los niños. Estamos ansiosos por empoderar a los padres y las familias y hace que la formación de fe más relacional y real para las familias. La inscripción para 2022 ya está cerrada.

Horario de Marzo:

Sesión 1: Domingo 20 de marzo de 9:30-11:30 AM

Sesión 2: Domingo 20 de marzo de 5:00-7:00 PM

Sesión 3: Lunes 21 de marzo de 7:00 a 8:45 PM

Sesión 4: Domingo 27 de marzo de 9:30 a 11:30 AM

EL AÑO DE SAN JOSÉ CONTINUA...

LA CONSAGRACIÓN A SAN JOSÉ

Las personas preparándose para la consagración a San José el 1ro de mayo, fiesta de San José, Obrador, se reúnen cada miércoles a las 6:30 PM para una enseñanza y preparación.

Calendario de Tema:

Miércoles 22 de marzo, serán los temas de "Modelo de obrero, ruega por nosotros" y "Gloria de la Vida Doméstica, ruega por nosotros"

A medida que el año de San José continúa en la parroquia

Continuando hasta el 1 de mayo de 2022, al final de la Oración Universal en cada Misa dominical durante todo el año, rezaremos la oración a San José que concluye la Carta Apostólica Patris Corde del Papa Francisco. Las tarjetas están disponibles en la iglesia.

Salve, custodio del Redentor y esposo de la Virgen María.

A ti Dios confió a su Hijo, en ti María depositó su confianza, contigo Cristo se forjó como hombre.

Oh, bienaventurado José, muéstrate, padre también a nosotros y guíanos en el camino de la vida.

Concédenos gracia, misericordia y valentía, y defiéndenos de todo mal. Amén.

PLATO DE ARROZ DE CRS 2022



¡Nos llaman! Unirse a nuestra comunidad de fe, y más de 12,000 comunidades católicas en todo los Estados Unidos - en un viaje cuaresmal que cambia la vida con Plato de Arroz. Recoge el CRS Plato de Arroz de tu

familia en la Iglesia Principal. Durante los 40 días de Cuaresma, reflexionaremos sobre cómo el hambre y la desnutrición afectan a nuestra familia humana, y sobre la necesidad de tomar medidas para poner fin a esta injusticia global. Visite crsricebowl.org para obtener más información.

PREGUNTA DE LA SEMANA

¿Qué haré esta semana para dar frutos, para demostrar que la paciencia de Dios conmigo está justificada?

ST. SHARBEL

Cada 22 del mes, (con algunas excepciones) se ofrecerá una Misa de sanación bilingüe, centrada en la intercesión de San Sharbel, el ermitaño del Líbano. Próxima Misa de Sanación: **martes, 22 de marzo a las 7:00 PM.**

MISA DE ACCIÓN DE GRACIAS A DIOS POR EL REGALO DE LA VIDA HUMANA.

Este mes la Misa se celebrará el **viernes 25 de marzo a las 7:00 PM.** Bilingüe.

MEDITACIONES VIRTUALES DE CUARESMA

Todos los miércoles desde el 9 de marzo al 13 de abril únete por Zoom de 7:30 pm a 9:00 pm y participa de las reflexiones de cómo estamos viviendo la Cuaresma a la luz de las promesas bautismales con el Padre Juan Carlos Gaviria. Costo: \$10 (Incluye libro) Para más información visita: www.diometuchen.org/hispanicevangelization o escribe a: hispanic.ministry@diometuchen.org

ASISTENCIA DE MATRÍCULA DE LA ESCUELA CATÓLICA

Las familias interesadas en solicitar asistencia para la matrícula para asistir a una escuela primaria o secundaria elegible de la Diócesis de Metuchen pueden solicitar en línea ahora a través de La Evaluación de La Subvención y Ayuda de FACTS en <https://online.factsmtg.com/aid>. Las solicitudes en línea deben completarse (incluida toda la documentación requerida) a más tardar el 31 de marzo de 2022. Las solicitudes están disponibles en inglés y español. Las familias que necesitan ayuda para completar la solicitud en línea o necesitan acceso a una computadora para solicitar deben comunicarse con su escuela.

ESTADO DE LA CAMPAÑA ANUAL DEL OBISPO 2022

Tu regalo a la Campaña Anual del Obispo es una inversión futura en nuestra Iglesia. Ya estamos en más de la mitad de nuestro objetivo de \$33,000, a la fecha, la Oficina de Desarrollo ha recibido por un total de \$19,450.00 en montos recaudados y prometidos. ¡Gracias por su esfuerzo! **Habrán sobres en las bancas el fin de semana del: 26-27 de marzo.**



BRITLAND AUTOBODY

Edgar Chaves • Lic. # 00533A • We Accept All Major Insurance Companies
 226 Rt. 22 WEST • GREEN BROOK, NJ 08812
 (732) 752-5522



Hagan - Chamberlain Funeral Home, LLC

JOANNA HAGAN
 NJ LICENSE NO. 4334
 MANAGER

225 MOUNTAIN AVENUE, BOUND BROOK
 HANDICAPPED ACCESSIBLE
 TELEPHONE: 732-356-0327

www.Hagan-Chamberlain.com

Morgan

basement waterproofing

In Our 4th Decade of Quality Service

French Drains • Foundation Repair • Mold Remediation

All Work Guaranteed

732-777-7888

www.morganbasementwaterproofing.com

FREE DELIVERY WITH YOUR PURCHASE

(201) 333-8996
 Jersey City, NJ 07305
 2-16 Garfield Ave.

(908) 685-9900
 Bridgewater, NJ 08807
 617 East Main St.

We proudly support
 your church's food bank



DENTISTA

Edilfonso Vargas D.D.S.
 Pilar Wong D.D.S.

General Dentistry
 732-560-0051

Most Insurances Accepted
 Mastercard, Discover, Visa
 Payment Plans

Se Habla Español
 128 East Union Ave.
 Bound Brook

E A BONIAKOWSKI AGENCY INC.

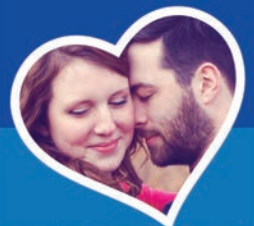


Insurance • Real Estate
 Serving Central New Jersey



RE: 732-968-0700 INS: 732-968-0940
 929 Washington Ave., Green Brook

catholicmatch®
 New Jersey



CatholicMatch.com/dateNJ

STACEY M. EDWARDS, ESQ.

(Formerly known as Stacey L. Pilato)



LAMBARIELLO
 EDWARDS
 SMITH &
 SPEED^{LLC}

908-754-4500

Estate, Elder, Business and Tax Law

www.lesslawoffices.com

37 Mountain Blvd., Ste. 1, Warren, NJ 07059

Parker

Highland Pk | New Brunswick
 Somerset | Piscataway
 Monroe Twp

We're Accepting New Residents
 Nursing & Memory Care
 Assisted Living

732-902-4200

Parkerlife.org

Meeting All NJ Infection Control Requirements



Diocese of Metuchen

Catholic Cemeteries and Crematory

800-943-8400

Holy Cross Burial Park
 840 Cranbury-South River Rd.
 Jamesburg, NJ 08831

Resurrection Burial Park
 Hoes Lane and Park Ave.
 Piscataway, NJ 08854

www.diometuchen.org/cemeteries

GEIST LAW, LLC

Workers Compensation • Auto Accidents • Immigration • Divorce • Custody • Bankruptcy
 186 E. Front Street, Plainfield, NJ 07060

P: 908.912.4586 • F: 201.812.9659 • www.Geistlegal.com

TRUST US TO FIGHT FOR YOUR RIGHTS



Have you found?
FABER



iAhora con 3 localizaciones!
 North Plainfield, Plainfield, y Bound Brook

(732) 369-3083
 223 E Main Street, Bound Brook, NJ

\$10 OFF

Con su compra de \$100 o más
 Una oferta por visita. Valido hasta Diciembre 31, 2021

Lo llevaremos a su casa

! GRATIS!

Con su compra de \$100 o más
 Una oferta por visita. Valido hasta Diciembre 31, 2021



JOHN PATRICK
 publishing company, inc.



To advertise your business in this weekly bulletin,
 contact us at **1.800.333.3166**
 or visit us at www.jpcc.net